

Διαβάστε με προσοχή το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών πριν εγκαταστήσετε και χρησιμοποιήσετε τη συσκευή. Μόνον έτσι θα έχετε τα καλύτερα αποτελέσματα και τη μέγιστη ασφάλεια χρήσης.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Οι ακόλουθοι όροι χρησιμοποιούνται στις επόμενες σελίδες.

- A Διακόπτης επιλογής για "καφέ espresso" ή ατμό
- B Ενδεικτική λυχνία ατμού
- C Ενδεικτική λυχνία λειτουργίας για "καφέ espresso"
- D Ενδεικτική λυχνία OK για "καφέ espresso" ή ατμό
- E Πλήκτρο On/Off για γαλλικό καφέ
- F Ενδεικτική λυχνία On/Off για γαλλικό καφέ
- G Οθόνη
- H Φωτεινή ένδειξη AUTO
- I Πλήκτρο επιλογής καθυστερημένου ανάμματος
- J Πλήκτρο αλλαγής των λεπτών
- K Πλήκτρο αλλαγής των ωρών
- L Πλήκτρο επιλογής λειτουργίας για 1-5 φλιτζάνια
- M Φωτεινή ένδειξη 1-5 φλιτζανών
- N Δοχείο νερού για "καφέ espresso"
- O Δοχείο νερού για γαλλικό καφέ
- O1 Θήκη για φίλτρο χλωρίου (αν υπάρχει)
- O2 Φίλτρο χλωρίου (αν υπάρχει)
- P Επιλογέας "Flavor System" γαλλικού καφέ
- Q Καπάκι δοχείων νερού
- R Θήκη υποδοχής φίλτρου για γαλλικό καφέ
- R1 Σταθερό φίλτρο (αν υπάρχει)
- S Flavour Saver
- T Θερμαινόμενη πλάκα για γαλλικό καφέ
- U Πρέσα
- V Λεκάνη συλλογής σταγονιδίων
- W Δίσκος στήριξης φλιτζανών για "καφέ espresso"
- X Σωλήνας παροχής ατμού
- Y Γαλακτωματοποιητής
- Z Μπεκ
- Z1 Στόμιο λέβητα για "καφέ espresso"
- Z2 Διακόπτης ατμού για cappuccino
- Z3 Μεγάλο φίλτρο για 2 δόσεις καφέ σε σκόνη
- Z4 Θήκη υποδοχής φίλτρου για καφέ espresso
- Z5 Μικρό φίλτρο για 1 δόση ή για έτοιμες δόσεις καφέ (αν υπάρχει)
- Z6 Μεζούρα καφέ
- Z7 Κανάτα για γαλλικό καφέ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Αυτή η συσκευή έχει κατασκευαστεί για να "φτιάχνει καφέ espresso" και για να "ζεσταίνει ποτά": προσοχή για την αποφυγή εγκαυμάτων από πιτσίλισμα νερού ή ατμού ή από ακατάλληλη χρήση.
- Μην αγγίζετε ποτέ τις θερμές επιφάνειες.
- Αφού αφαιρέσετε τη συσκευασία, βεβαιωθείτε για την ακεραιότητα της συσκευής. Σε περίπτωση αμφιβολίας, μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή και απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο προσωπικό.
- Τα στοιχεία της συσκευασίας (πλαστικές σακούλες, φελιζόλ κλπ.) πρέπει να φυλάσσονται μακριά από τα παιδιά γιατί αποτελούν πιθανές εστίες κινδύνου.

- Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο για οικιακή χρήση. Κάθε άλλη χρήση πρέπει να θεωρείται ακατάλληλη και κατά συνέπεια επικίνδυνη.
- Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος για ενδεχόμενες βλάβες που οφείλονται σε ακατάλληλη, λανθασμένη ή αλόγιστη χρήση.
- Μην αγγίζετε ποτέ τη συσκευή με βρεγμένα ή υγρά χέρια ή πόδια.
- Μην επιτρέπεται ποτέ τη χρήση της συσκευής σε παιδιά ή ανήματορα άτομα.
- Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν χρησιμοποιούν για παιχνίδι τη συσκευή.
- Σε περίπτωση βλάβης ή κακής λειτουργίας της συσκευής, οβήστε την αποσυνδέοντας το φις και μην επιχειρείτε να την επισκευάσετε. Για ενδεχόμενες επισκευές απευθυνθείτε μόνο στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις του κατασκευαστή και ζητήστε τη χρήση γνήσιων ανταλλακτικών. Η μη τήρηση της παραπάνω οδηγίας, θέτει σε κίνδυνο την ασφάλεια της συσκευής.
- Το ηλεκτρικό καλώδιο της συσκευής ποτέ δεν πρέπει να αντικαθίσταται από το χρήστη, γιατί η αντικατάσταση απαιτεί τη χρήση ειδικών εργαλείων. Σε περίπτωση φθοράς του καλωδίου ή για την αντικατάστασή του, απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις του κατασκευαστή έτσι ώστε να αποφύγετε κάθε πιθανό κίνδυνο.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ για τη σωστή διάθεση του προϊόντος σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2002/96/EK



Στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, το προϊόν δεν πρέπει να διατίθεται με τα αστικά απορρίμματα.

Μπορεί να διατεθεί σε ειδικά κέντρα διαφοροποιημένης συλλογής που ορίζουν οι δημοτικές αρχές, ή στις αντιπροσωπείες που παρέχουν αυτήν την υπηρεσία. Η διαφοροποιημένη διάθεση μιας ηλεκτρικής συσκευής επιτρέπει την αποφυγή πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την υγεία από την ακατάλληλη διάθεση καθώς και την ανακύκλωση υλικών από τα οποία αποτελείται ώστε να επιτυγχάνεται σημαντική εξοικονόμηση ενέργειας και πόρων. Για την επισήμανση της υποχρεωτικής χωριστής διάθεσης, το προϊόν φέρει το σήμα του διαγραμμένου τροχοφόρου κάδου απορριμάτων.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- Τοποθετήστε τη συσκευή στην επιφάνεια εργασίας μακριά από βρύσες νερού και νεροχύτες.
- Βεβαιωθείτε ότι η τάση του ηλεκτρικού δικτύου αντιστοιχεί σε εκείνη που αναγράφεται στην ετικέτα της συσκευής. Συνδέστε τη συσκευή σε πρίζα ρεύματος με ελάχιστη παροχή 10 Α και εφοδιασμένη με κατάλληλη γείωση. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για ενδεχόμενα ατυχήματα που οφείλονται στην απουσία γείωσης από την εγκατάσταση.
- Σε περίπτωση ασυμβατότητας μεταξύ της πρίζας και

τους φις της συσκευής, απευθυνθείτε σε εξουσιοδοτημένο προσωπικό για την αντικατάσταση της πρίζας.

- Μην εγκαθιστάτε ποτέ τη συσκευή σε χώρο που μπορεί να φτάσει σε θερμοκρασία μικρότερη ή ίση με 0°C (αν το νερό παγώσει, η συσκευή μπορεί να υποστεί βλάβες).

ΦΙΛΤΡΟ ΧΛΩΡΙΟΥ (ΑΝ ΥΠΑΡΧΕΙ)

Το φίλτρο κατακρατεί τη γεύση του χλωρίου από το νερό.

Για την εγκατάσταση ενεργήστε ως εξής:

- Βγάλτε το φίλτρο χλωρίου από το πλαστικό σακουλάκι και εξπλύνετε το κάτω από τρεχούμενο νερό.
- Ανασηκώστε το καπάκι του δοχείου νερού και βγάλτε τη θήκη από τη θέση της τραβώντας προς τα πάνω.
- Ανοίξτε τη θήκη πιέζοντας στα ειδικά σημεία με την ένδειξη "PUSH" και τοποθετήστε προσεκτικά το φίλτρο στην υποδοχή όπως στην εικ. 1.
- Κλείστε τη θήκη και τοποθετήστε την στη θέση της στο εσωτερικό του δοχείου νερού για γαλλικό καφέ, πιέζοντας προς τα κάτω για να προσαρμόσει.
- Μετά από 80 κύκλους και οπωσδήποτε κάθε έξι μήνες λειτουργίας, το φίλτρο χλωρίου πρέπει να αντικαθισταται.

ΠΩΣ ΝΑ ΦΤΙΑΞΕΤΕ ΓΑΛΛΙΚΟ ΚΑΦΕ

ΠΩΣ ΝΑ ΡΥΘΜΙΣΤΕ ΤΟ ΡΟΛΟΪ

Όταν συνδέσετε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο, στην οθόνη αναβοσβήνει η ένδειξη 00:00.

Για να ρυθμίσετε την τρέχουσα ώρα, ενεργήστε ως εξής:

1. Πιέστε το πλήκτρο HOUR (εικ. 2) επί 2 δευτερόλεπτα περίπου έως ότου αυξηθεί η ένδειξη των ωρών στην οθόνη
2. Πριν σταματήσει να αναβοσβήνει η ένδειξη της οθόνης (περίπου 5 δευτερόλεπτα), προγραμματίστε την επιθυμητή ώρα πιέζοντας επανειλημμένα το πλήκτρο HOUR.
3. Ρυθμίστε τα λεπτά πιέζοντας επανειλημμένα το πλήκτρο MIN. (Η ρύθμιση γίνεται ταχύτερα κρατώντας πατημένο το πλήκτρο).
4. Μετά τη ρύθμιση της ώρας, περιμένετε 5 δευτερόλεπτα και όταν η οθόνη σταματήσει να αναβοσβήνει, η προγραμματισμένη ώρα θα έχει αποθηκευτεί

Εάν θέλετε να επαναπρογραμματίσετε την ώρα, πιέστε το πλήκτρο HOUR επί δύο δευτερόλεπτα περίπου και στη συνέχεια προγραμματίστε την ώρα όπως περιγράφεται στο σημείο 2. Η προγραμματισμένη ώρα δεν διατρέπεται στη μνήμη σε περίπτωση διακοπής του ηλεκτρικού ρεύματος

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΣ ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΑΝΑΜΜΑΤΟΣ

Μπορείτε να προγραμματίσετε τη συσκευή για αυτόματη παρασκευή γαλλικού καφέ.

Βεβαιωθείτε ότι έχετε προγραμματίσει σωστά την ώρα.

Για να προγραμματίσετε το καθυστερημένο άναμμα (την ώρα παρασκευής του καφέ), ενεργήστε ως εξής:

1. Πιέστε το πλήκτρο AUTO (εικ. 3) επί 2 δευτερόλεπτα περίπου έως ότου αρχίσει να αναβοσβήνει η ένδειξη 00:00 στην οθόνη

2. Πριν σταματήσει να αναβοσβήνει η ένδειξη της οθόνης (περίπου 5 δευτερόλεπτα), προγραμματίστε την επιθυμητή ώρα πιέζοντας επανειλημμένα το πλήκτρο HOUR.
3. Ρυθμίστε τα λεπτά πιέζοντας επανειλημμένα το πλήκτρο MIN.
4. Μετά από 5 δευτερόλεπτα, η οθόνη σταματάει να αναβοσβήνει και η προγραμματισμένη ώρα αποθηκεύεται
5. Αφού προγραμματίστε τη συσκευή με αυτόν τον τρόπο, αρκεί να πιέζετε κάθε φορά το πλήκτρο AUTO (ανάβει η λυχνία του πλήκτρου) για να έχετε τον καφέ την επιθυμητή ώρα.

Εάν θέλετε να αλλάξετε την ώρα του καθυστερημένου ανάμματος μετά τον προγραμματισμό της, πιέστε το πλήκτρο AUTO επί δύο δευτερόλεπτα περίπου και στη συνέχεια προγραμματίστε και πάλι την ώρα όπως περιγράφεται στο σημείο 2.

Εχετε υπόψη ότι την προγραμματισμένη ώρα η μηχανή αρχίζει την παρασκευή μόνον του γαλλικού καφέ, αλλά δεν ανάβει τη μηχανή για "καφέ espresso"

ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΔΙΑΤΗΡΗΣΗΣ ΤΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ (AUTO SHUT OFF TIME)

Η μηχανή είναι προγραμματισμένη από τον κατασκευαστή για να διατηρεί τον καφέ ζεστό επί 2 ώρες μετά το άναμμα. Μπορείτε ωστόσο να μεταβάλετε αυτό το χρόνο ενεργώντας ως εξής:

1. Πιέστε το πλήκτρο ON/OFF καφέ (εικ. 4) επί 2 δευτερόλεπτα περίπου έως ότου αρχίσει να αναβοσβήνει η ένδειξη 2:00 στην οθόνη.
2. Προγραμματίστε τον επιθυμητό χρόνο πιέζοντας επανειλημμένα το πλήκτρο HOUR (και εάν θέλετε το πλήκτρο MIN).
3. Αφού προγραμματίστε το χρόνο, περιμένετε 5 δευτερόλεπτα ύστοιχα ώστε να σταματήσει να αναβοσβήνει η οθόνη και αποθηκευτεί ο επιλεγμένος χρόνος.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Επιλέγοντας 0:00 η μηχανή διατηρεί τον καφέ ζεστό για απεριόριστο χρονικό διάστημα.

ΕΠΙΛΟΓΗ 1-5 ΦΛΙΤΖΑΝΙΩΝ

Για να βελτιώσετε την παραγωγή και το άρωμα όταν φτιάχνετε λιγότερα από 6 φλιτζάνια, πιέστε το πλήκτρο 1-5 φλιτζάνια καφέ (εικ. 5). Η ενδεικτική λυχνία 1-5 φλιτζάνια του πλήκτρου ανάβει.

ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΚΑΦΕ

- Ανασηκώστε το καπάκι και βγάλτε το δοχείο νερού που βρίσκεται στα δεξιά (εικ. 6).
- Γεμίστε το δοχείο με φρέσκο και καθαρό νερό έως την ένδειξη στάθμης που αντιστοιχεί στα φλιτζάνια καφέ που θέλετε να φτιάξετε χωρίς να ξεπεράσετε ποτέ την ένδειξη MAX (εικ. 7).
- Τοποθετήστε το δοχείο στη μηχανή πιέζοντας ελαφρά έτσι ώστε να ανοίξει η βαλβίδα που βρίσκεται στο κάτω μέρος του δοχείου. Εάν θέλετε να αφήσετε το δοχείο στη θέση του και για να το

γεμίσετε χρησιμοποιήστε την κανάτα του γαλλικού καφέ με τις ενδείξεις στάθμης (εικ. 8).

- Ανοίξτε το πορτάκι της θήκης υποδοχής φίλτρου γυρνώντας το προς τα δεξιά (εικ. 9).
- Τοποθετήστε το σταθερό φίλτρο (αν υπάρχει) (ή το χάρτινο φίλτρο) στη θήκη υποδοχής φίλτρου (εικ. 10).
- Τοποθετήστε τον αλεσμένο καφέ στο φίλτρο χρησιμοποιώντας τη διατιθέμενη μεζούρα και απλώστε τον ομοιόμορφα (εικ. 11).

Ως γενικό κανόνα, χρησιμοποιήστε μια μεζούρα γεμάτη ως το χείλος με καφέ (περίπου 7 γραμμάρια) για κάθε φλιτζάνι που θέλετε να φτιάξετε (π.χ. 10 μεζούρες για 10 φλιτζάνια). Παρόλα αυτά, η ποσότητα του καφέ μπορεί να αλλάξει ανάλογα με τις προσωπικές προτιμήσεις. Χρησιμοποιήστε αλεσμένο καφέ καλής ποιότητας, μέσης άλεσης και συσκευασμένο για μηχανές γαλλικού καφέ.

- Κλείστε το πορτάκι της θήκης φίλτρου και τοποθετήστε την κανάτα, μαζί με το καπάκι, στη θερμαινόμενη πλάκα.
- Επιλέξτε το επιθυμητό άρωμα σύμφωνα με τις οδηγίες της παραγράφου "ΠΩΣ ΝΑ ΕΠΙΛΕΞΕΤΕ ΤΟ ΑΡΩΜΑ ΤΟΥ ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΚΑΦΕ"

Σημείωση: η μηχανή του καφέ διαθέτει το σύστημα flavour saver στο εσωτερικό της θήκης υποδοχής φίλτρου για γαλλικό καφέ, το οποίο αυξάνει το χρόνο εκχύλισης του καφέ βελτιώνοντας την εξαγωγή. Ο καφές που παράγεται έτσι έχει πιο γεμάτη και δυνατή γεύση.

- Πιέστε το πλήκτρο ON/OFF ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΚΑΦΕ (εικ. 4), η φωτεινή ένδειξη ON στο πλήκτρο ανάβει και η μηχανή αρχίζει την παραγωγή του καφέ. (Για να φτιάξετε τον καφέ στην προγραμματισμένη ώρα, πιέστε το πλήκτρο AUTO (εικ. 3) για να ανάψει η φωτεινή ένδειξη AUTO στο πλήκτρο).
- Ο καφές αρχίζει να τρέχει σε λίγα δευτερόλεπτα.

Είναι φυσιολογικό η συσκευή να ελευθερώνει λίγο ατμό ενώ τρέχει ο καφές.

Για να διατηρήσετε τον καφέ ζεστό μετά την παρασκευή του, τοποθετήστε την κανάτα στη θερμαινόμενη πλάκα και αφήστε αναμμένη τη συσκευή (ενδεικτική λυχνία γαλλικού καφέ αναμμένη): ο καφέ στην κανάτα διατηρείται στη σωστή θερμοκρασία.

- Για να σβήσετε τη μηχανή, πιέστε το πλήκτρο ON/OFF ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΚΑΦΕ.

ΠΩΣ ΝΑ ΕΠΙΛΕΞΕΤΕ ΤΟ ΑΡΩΜΑ ΤΟΥ ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΚΑΦΕ

Με το Flavour System, μπορείτε να επιλέξετε το άρωμα του γαλλικού καφέ ανάλογα με τις προτιμήσεις σας. Γυρνώντας το διακόπτη ρύθμισης αρώματος του γαλλικού καφέ (εικ. 12), μπορείτε να επιλέξετε έντονη (θέση STRONG) ή ελαφριά επίγευση (θέση LIGHT).

Το σύστημα Flavour System αλλάζει την επίγευση του καφέ, σε περισσότερο ή λιγότερο έντονη, ενώ η

πραγματική γεύση παραμένει αναλλοίωτη.

ΠΩΣ ΝΑ ΦΤΙΑΞΕΤΕ "ΚΑΦΕ ESPRESSO"

ΠΛΗΡΩΣΗ ΔΟΧΕΙΟΥ ΝΕΡΟΥ

Ανασηκώστε το καπάκι και βγάλτε το δοχείο νερού που βρίσκεται στα αριστερά (εικ. 13) τραβώντας το προς τα πάνω. Γεμίστε το δοχείο με φρέσκο και καθαρό νερό. Τοποθετήστε το δοχείο πιέζοντας ελαφρά έτσι ώστε να ανοίξει η βαλβίδα στο κάτω μέρος του δοχείου.

Μπορείτε να γεμίσετε το δοχείο με απλούστερο τρόπο χωρίς να το βγάλετε από τη θέση του, αδειάζοντας το νερό με μία κανάτα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: μην αφήνετε ποτέ τη μηχανή να λειτουργεί χωρίς νερό στο δοχείο και μην ξεχνάτε να το γεμίσετε όταν η στάθμη απέχει λίγα εκατοστά από τον πάτο.

ΠΡΟΘΕΡΜΑΝΣΗ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΦΕ

Για την παρασκευή "καφέ espresso" στη σωστή θερμοκρασία, είναι αναγκαία η προθέρμανση της μηχανής: συνιστάται συνεπώς να γυρίζετε το διακόπτη επιλογής στη θέση (εικ. 14) τουλάχιστον μισή ώρα πριν φτιάξετε τον καφέ αφήνοντας τη θήκη υποδοχής φίλτρου συνδεδεμένη στη μηχανή (βεβαιωθείτε ότι ο διακόπτης ατμού είναι κλειστός). Για να συνδέσετε τη θήκη υποδοχής φίλτρου, τοποθετήστε την κάτω από το στόμιο του λέβητα με τη λαβή προς τα αριστερά (εικ. 15) πιέστε την προς τα πάνω γυρνώντας ταυτόχρονα τη λαβή προς τα δεξιά. Πιέστε τη λαβή για να σφίξει. Μετά από μισή ώρα, φτιάξτε τον καφέ ακολουθώντας τις οδηγίες του επόμενου κεφαλαίου.

Εναλλακτικά, για ταχύτερη προθέρμανση, μπορείτε να ακολουθήσετε την παρακάτω διαδικασία:

1. Ανάψτε τη συσκευή γυρνώντας το διακόπτη επιλογής στη θέση (εικ. 14) και συνδέστε τη θήκη υποδοχής φίλτρου στη μηχανή χωρίς να την γεμίσετε με αλεσμένο καφέ.
2. Τοποθετήστε ένα φλιτζάνι κάτω από τη θήκη υποδοχής φίλτρου. Χρησιμοποιήστε το ίδιο φλιτζάνι με το οποίο θα φτιάξετε τον καφέ ώστε να προθερμανθεί.
3. Περιμένετε να ανάψει η ενδεικτική λυχνία OK (εικ. 16) και αμέσως μετά γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση (εικ. 17), αφήστε να τρέξει νερό έως ότου σηήσει η ενδεικτική λυχνία OK και στη συνέχεια διαλύψτε την παροχή γυρνώντας το διακόπτη επιλογής στη θέση (εικ. 14).
4. Αδειάστε το φλιτζάνια, περιμένετε να ανάψει και πάλι η ενδεικτική λυχνία "OK" και επαναλάβετε άλλη μία φορά την ίδια διαδικασία.

(Είναι φυσιολογικό να απελευθερώνεται λίγος ακίνδυνος ατμός όταν αποσυνδέετε τη θήκη υποδοχής φίλτρου).

ΠΩΣ ΝΑ ΦΤΙΑΞΕΤΕ ΚΑΦΕ ESPRESSO ΜΕ ΤΗ ΘΗΚΗ ΥΠΟΔΟΧΗΣ ΦΙΛΤΡΟΥ ΓΙΑ ΑΛΕΣΜΕΝΟ ΚΑΦΕ

1. Μετά την προθέρμανση της μηχανής όπως περιγράφεται στην προηγούμενη παράγραφο, τοποθετήστε το φίλτρο για αλεσμένο καφέ στη θήκη υποδοχής φίλτρου και βεβαιωθείτε ότι οι πείροι έχουν προσαρμόσει σωστά στην ειδική υποδοχή όπως στην εικ. 18. Για τις μηχανές που διαθέτουν 2 φίλτρα, χρησιμοποιήστε το

μικρότερο φίλτρο εάν θέλετε να φτιάξετε έναν καφέ και το μεγαλύτερο για 2 καφέδες.

2. Εάν θέλετε να φτιάξετε ένα μόνο καφέ, γεμίστε το φίλτρο με μία μεζούρα γεμάτη ως το χείλος με αλεσμένο καφέ, περίπου 7 gr. (εικ. 19). Αντιθέτως, εάν θέλετε να φτιάξετε 2 καφέδες, γεμίστε το φίλτρο με δύο μεζούρες αλεσμένου καφέ (περίπου 6+6 gr). Γεμίστε το φίλτρο με μικρές δόσεις για να μη χυθεί ο καφές.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: για τη σωστή λειτουργία, πριν βάλετε τον αλεσμένο καφέ στη θήκη υποδοχής φίλτρου, βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο δεν είναι βουλωμένο από αλεσμένο καφέ προηγούμενης εκχύλισης.

Σημείωση: χρησιμοποιείτε καφέ καλής ποιότητας, ψιλής άλεσης και σε συσκευασία για μηχανές "καφέ espresso".

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: για τη σωστή λειτουργία, πριν βάλετε τον αλεσμένο καφέ στη θήκη υποδοχής φίλτρου, βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο δεν είναι βουλωμένο από αλεσμένο καφέ προηγούμενης εκχύλισης.

3. Απλώστε ομοιόμορφα τον αλεσμένο καφέ και πιέστε τον ελαφρά με την πρέσα (εικ. 20).

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: η συμπίεση του αλεσμένου καφέ είναι πολύ σημαντική για την παρασκευή ενός καλού "καφέ espresso". Εάν τον συμπιέστε πολύ, ο καφές θα τρέξει αργά και η κρέμα θα έχει σκούρο χρώμα. Αντιθέτα, αν τον πιέσετε λίγο, ο καφές θα τρέξει πολύ γρήγορα και η κρέμα θα είναι λίγη και ανοιχτόχρωμη.

4. Αφαιρέστε ενδεχόμενο πλεόνασμα καφέ από το χείλος της θήκης υποδοχής φίλτρου και συνδέστε τη θήκη στη μηχανή: **γυρίστε την για να σφίξει (εικ. 15) ώστε να αποφύγετε διαρροές νερού.**

5. Τοποθετήστε το φλιτζάνι ή τα φλιτζάνια, κατά προτίμηση ζεσταμένα με λίγο ζεστό νερό, κάτω από τα στόμια της θήκης υποδοχής φίλτρου (εικ. 21).

6. Βεβαιωθείτε ότι η ενδεικτική λυχνία OK για "καφέ espresso" (εικ. 16) είναι αναψυμένη (αν είναι οβηστή, περιμένετε να ανάψει) και επιλέξτε ☕ (εικ. 17) έως ότου τρέξει η επιθυμητή ποσότητα. Για να διαλέξετε την παροχή, γυρίστε τον επιλογέα στη θέση ☛ (εικ. 14).

7. Για να αποσυνδέσετε τη θήκη υποδοχής φίλτρου, γυρίστε τη λαβή από δεξιά προς τα αριστερά.

ΠΡΟΣΟΧΗ: για να αποφύγετε πιτσιλίσματα, μην αποσυνδέετε ποτέ τη θήκη υποδοχής φίλτρου ενώ τρέχει ο καφές.

8. Για να αδειάσετε το χρησιμοποιημένο καφέ, κρατήστε το φίλτρο ασφαλισμένο με τον ειδικό ενσωματωμένο μοχλό της λαβής και αδειάστε τον καφέ χτυπώντας τη θήκη υποδοχής φίλτρου ανάποδα (εικ. 22).

9. Για να οβήσετε τη μηχανή, γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση "O" (εικ. 23)

ΠΡΟΣΟΧΗ: την πρώτη φορά που χρησιμοποιείτε τη μηχανή, πρέπει να πλύνετε όλα τα εξαρτήματα και τα εσωτερικά κυκλώματα φτιάχνοντας τουλάχιστον πέντε καφέδες χωρίς να χρησιμοποιήσετε αλεσμένο καφέ.

ΠΩΣ ΝΑ ΦΤΙΑΞΕΤΕ ΚΑΦΕ ESPRESSO ΜΕ ΕΤΟΙΜΕΣ ΔΟΣΕΙΣ ΚΑΦΕ (ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΜΗΧΑΝΕΣ ΜΕ 2 ΦΙΛΤΡΑ)

1. Αφήστε τη μηχανή να ζεσταθεί όπως περιγράφεται στην παράγραφο "ΠΡΟΘΕΡΜΑΝΣΗ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΦΕ" αφήνοντας τη θήκη υποδοχής φίλτρου συνδεδεμένη στη μηχανή. Με τον τρόπο αυτό ο καφές που παράγεται είναι πιο ζεστός.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: χρησιμοποιείτε έτοιμες δόσεις καφέ που πληρούν το πρότυπο ESE: αυτό απεικονίζεται στις συσκευασίες με το ακόλουθο σήμα:



Το πρότυπο ESE είναι ένα σύστημα αποδεκτό από τους μεγαλύτερους παραγωγούς έτοιμων δόσεων καφέ και επιτρέπει την παρασκευή "καφέ espresso" με απλό και καθαρό τρόπο.

2. Τοποθετήστε το μικρό φίλτρο για 1 δόση ή για έτοιμες δόσεις καφέ στη θήκη υποδοχής φίλτρου και βεβαιωθείτε ότι οι πείροι έχουν προσαρμόσει σωστά στην ειδική υποδοχή όπως στην εικ. 18.

3. Τοποθετήστε το φακελάκι κεντράροντας πάνω στο φίλτρο (εικ. 24). Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες στη συσκευασία του καφέ για να τοποθετήσετε σωστά το φακελάκι στο φίλτρο.

4. Συνδέστε τη θήκη υποδοχής φίλτρου στη μηχανή, γυρνώντας πάντα τη λαβή μέχρι τέρμα (εικ. 15).

5. Ενεργήστε όπως στα σημεία 5, 6 και 7 της προηγούμενης παραγράφου.

ΠΩΣ ΝΑ ΦΤΙΑΞΕΤΕ CAPPUCCINO

1. Φτιάξτε τον καφέ espresso όπως περιγράφεται στις προηγούμενες παραγράφους, χρησιμοποιώντας μεγάλα φλιτζάνια.

2. Γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση ☚ (εικ. 26): ανάβει η ενδεικτική λυχνία ατμού ☚ (εικ. 26).

3. Περιμένετε να ανάψει η ενδεικτική λυχνία "OK" (εικ. 27) που υποδηλώνει ότι ο λέβητας έχει φτάσει την ιδανική θερμοκρασία για την παραγωγή ατμού.

4. Παράλληλα, γεμίστε ένα σκεύος με 100 γραμμάρια γάλα για κάθε cappuccino που θέλετε να φτιάξετε. Το γάλα πρέπει να έχει θερμοκρασία ψυγείου (όχι ζεστό!). Για να επιλέξετε τις διαστάσεις του σκεύους έχετε υπόψη ότι ο όγκος του γάλακτος αυξάνει κατά 2 ή 3 φορές.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: συνιστάται η χρήση ελαφρού γάλακτος σε θερμοκρασία ψυγείου.

5. Βγάλτε το γαλακτωματοποιητή τραβώντας τον προς τα εμπρός και γυρνώντας τον προς τα αριστερά (εικ. 28): κατά την εξαγωγή προσέξτε να μην ακουμπήσετε το στόμιο του λέβητα που είναι ζεστό.

Στη συνέχεια τοποθετήστε το σκεύος με το γάλα κάτω από το γαλακτωματοποιητή.

6. Βυθίστε το γαλακτωματοποιητή στο γάλα κατά 2 cm και γυρίστε το διακόπτη ατμού αριστερόστροφα, εικ.

29 (μπορείτε να ρυθμίσετε την ποσότητα του ατμού που ελευθερώνεται από το γαλακτωματοποιητή γυρνώντας περισσότερο ή λιγότερο το διακόπτη). Στο σημείο αυτό, αρχίζει να αυξάνεται ο όγκος του γάλακτος και να γίνεται κρεμώδες.

7. Όταν φθάσει στην επιθυμητή θερμοκρασία (η ιδανική τιμή είναι 60°C), διακόψτε την παροχή ατμού γυρνώντας το διακόπτη ατμού δεξιόστροφα.

8. Αδειάστε το φουσκωμένο γάλα στα φλιτζάνια με τον καφέ espresso που φτιάξατε προηγουμένως. Ο cappuccino είναι έτοιμος: προσθέστε ζάχαρη κατά βούληση και, αν θέλετε, πασπαλίστε τον αφρό με λίγη σοκολάτα σε σκόνη.

Σημείωση: εάν θέλετε να φτιάξετε περισσότερους cappuccini, πρέπει να φτιάξετε πρώτα όλους τους καφέδες και στο τέλος του φουσκωμένο γάλα για όλους τους cappuccino.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: καθαρίζετε πάντα το γαλακτωματοποιητή μετά τη χρήση. Ενεργήστε ως εξής:

1. Αφήστε να τρέξει λίγος ατμός για λίγα δευτερόλεπτα γυρνώντας το διακόπτη ατμού (εικ. 29).

2. Με το ένα χέρι κρατήστε σταθερό το πάνω μέρος και με το άλλο χέρι ξεβιδώστε το γαλακτωματοποιητή γυρνώντας δεξιόστροφα και βγάλτε τον από το μπεκ (εικ. 30).

3. Βγάλτε το μπεκ ατμού τραβώντας το από το σωλήνα παροχής.

4. Πλύνετε καλά το μπεκ και το γαλακτωματοποιητή με χλιαρό νερό.

5. Βεβαιωθείτε ότι οι δύο οπές που διακρίνονται στην εικ fig. 31 δεν είναι βουλωμένες. Εν ανάγκη καθαρίστε τες με μία βελόνα.

6. Τοποθετήστε πάλι το μπεκ ατμού στο σωλήνα έτσι ώστε να συμπέσουν το βέλος A και η εγκοπή B που διακρίνονται στην εικ. 32.

7. Τοποθετήστε το γαλακτωματοποιητή βάζοντάς τον και γυρίζοντάς τον αριστερόστροφα (εικ. 33).

ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΖΕΣΤΟΥ ΝΕΡΟΥ

1. Ανάψτε τη μηχανή γυρνώντας το διακόπτη επιλογής στη θέση (εικ. 14).

2. Τοποθετήστε ένα σκεύος κάτω από το γαλακτωματοποιητή.

3. Όταν ανάψει η ενδεικτική λυχνία OK, γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση (εικ. 17) και ταυτόχρονα γυρίστε το διακόπτη ατμού αριστερόστροφα (εικ. 29): το ζεστό νερό τρέχει από το γαλακτωματοποιητή.

4. Για να διακόψετε τη ροή του ζεστού νερού, γυρίστε δεξιόστροφα το διακόπτη ατμού και τοποθετήστε το διακόπτη επιλογής στη θέση "O".

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

1. Για τον καθαρισμό της μηχανής, μη χρησιμοποιείτε διαλύτες ή διαβρωτικά απορρυπαντικά. Αρκεί ένα υγρό και μαλακό πανί.

2. Καθαρίζετε τακτικά τη θήκη υποδοχής φίλτρου, τα φίλτρα, τη λεκάνη συλλογής σταγονίδων και το δοχείο νερού.

ΠΡΟΣΟΧΗ: κατά τη διάρκεια του καθαρισμού, μη θυθίζετε ποτέ τη συσκευή σε νερό: η συσκευή είναι ηλεκτρική.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ FLAVOUR SAVER

Για να καθαρίσετε το εξάρτημα Flavour Saver πιο εύκολα, μπορείτε να το βγάλετε από τη θήκη υποδοχής φίλτρου (R) τραβώντας το προς τα πάνω (εικ. 34). Για να το τοποθετήσετε, αρκεί να προσαρμόσετε το flavour saver στους ειδικούς οδηγούς στο εσωτερικό χείλος της θήκης υποδοχής φίλτρου για γαλλικό καφέ

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΘΗΚΗΣ ΥΠΟΔΟΧΗΣ ΦΙΛΤΡΟΥ ΓΙΑ ΑΛΕΣΜΕΝΟ ΚΑΦΕ

Κάθε 300 καφέδες περίπου και οπωδήποτε όταν ο καφές στάζει και δεν τρέχει ομαλά από τη θήκη υποδοχής φίλτρου, καθαρίζετε τη θήκη υποδοχής φίλτρου για αλεσμένο καφέ με τον ακόλουθο τρόπο:

- Βγάλτε το φίλτρο από τη θήκη υποδοχής φίλτρου.
- Ξεβιδώστε το πώμα του φίλτρου (εικ. 35) προς την κατεύθυνση που δείχνει το βέλος πάνω στο πώμα.
- Αφαιρέστε το εξάρτημα κρέμας από το δοχείο στρώχωντάς το από την πλευρά του πώματος.
- Βγάλτε το λάστιχο (εικ. 38).
- Ξεβιγάλτε όλα τα εξαρτήματα και καθαρίστε καλά το μεταλλικό φίλτρο με ζεστό νερό τρίβοντάς με ένα βουρτσάκι (εικ. 36). Ελέγχετε αν οι τρύπες του μεταλλικού φίλτρου είναι βουλωμένες και εν ανάγκη καθαρίστε τις με μία βελόνα (βλ. εικ. 37).
- Τοποθετήστε το φίλτρο και το λάστιχο στον πλαστικό δίσκο όπως στην εικ. 38. Προσέξτε να βάλετε τον άξονα του πλαστικού δίσκου μέσα στην τρύπα του λάστιχου που υποδεικνύεται από το βέλος στην εικ. 38.
- Βάλτε όλο το εξάρτημα μέσα στο ατοάλινο δοχείο για το φίλτρο (εικ. 39) και βεβαιωθείτε ότι ο άξονας έχει μπει στην τρύπα της βάσης (βλ. βέλος εικ. 39).
- Τέλος βιδώστε το πώμα (εικ. 40).

Η εγγύηση δεν ισχύει εάν δεν εκτελείτε τακτικά τον καθαρισμό.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΣΤΟΜΙΟΥ ΛΕΒΗΤΑ

Κάθε 300 καφέδες περίπου πρέπει να καθαρίζετε το στόμιο του λέβητα espresso με τον ακόλουθο τρόπο:

- Βεβαιωθείτε ότι η μηχανή του καφέ δεν είναι ζεστή και ότι έχετε αποσυνδέσει το φίλ.
- Με ένα κατσαρίδι, ξεβιδώστε τη βίδα που συγκρατεί το στόμιο του λέβητα espresso (εικ. 41).
- Καθαρίστε με ένα υγρό πανί το λέβητα (εικ. 25).
- Καθαρίστε προσεκτικά το στόμιο με ζεστό νερό τρίβοντάς με ένα βουρτσάκι. Ελέγχετε αν οι τρύπες είναι βουλωμένες και εν ανάγκη καθαρίστε τες με μία βελόνα.
- Ξεπλύνετε το στόμιο κάτω από τη βρύση τρίβοντάς με το βουρτσάκι.
- Τοποθετήστε το στόμιο.

Η εγγύηση δεν ισχύει εάν δεν εκτελείτε τακτικά τον καθαρισμό.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΑΛΑΤΩΝ ΑΠΟ ΤΗ ΜΟΝΑΔΑ ΚΑΦΕ ESPRESSO

Συνιστάται να καθαρίζετε τα άλατα από τη συσκευή κάθε 300 καφέδες περίπου. Συνιστάται η χρήση ειδικών προϊόντων για τον καθαρισμό των αλάτων στις μηχανές καφέ espresso που θα βρείτε στην αγορά. Εάν δεν μπορείτε να βρείτε τέτοια προϊόντα, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την ακόλουθη διαδικασία:

1. Γεμίστε το δοχείο νερού για καφέ espresso με 1 λίτρο νερού
 2. Διαλύστε στο νερό 2 κουτάλια (περίπου 30 γραμμάρια) κιτρικού οξέως (θα το βρείτε στα φαρμακεία).
 3. Γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση  και περιμένετε να ανάψει η ενδεικτική λυχνία OK.
 4. Βεβαιωθείτε ότι η θήκη υποδοχής φίλτρου δεν είναι συνδεδεμένη και τοποθετήστε ένα δοχείο κάτω από το στόμιο της μηχανής.
 5. Γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση  (εικ. 17) και αφήστε να τρέξει το μισό διάλυμα από το δοχείο. Στη συνέχεια διακόψτε την παροχή γυρνώντας το διακόπτη στη θέση "O" (εικ. 23).
 6. Αφήστε το διάλυμα να δράσει επί 15 λεπτά και στη συνέχεια ανοίξτε και πάλι τη ροή έως την πλήρη εκκένωση του δοχείου.
 7. Για να καθαρίσετε τα υπολείμματα του διαλύματος και των αλάτων, ξεβγάλτε καλά το δοχείο, γεμίστε το με καθαρό νερό και τοποθετήστε το στη θέση του.
 8. Γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση  και αφήστε να τρέξει το νερό έως ότου αδειάσει το δοχείο.
 9. Γυρίστε το διακόπτη επιλογής στη θέση  και επαναλάβετε πάλι τις ενέργειες 7 και 8.
- Οι επισκευές της μηχανής του καφέ που αφορούν προβλήματα αλάτων δεν καλύπτονται από την εγγύηση εάν δεν εκτελείτε τακτικά τον καθαρισμό.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΑΛΑΤΩΝ ΑΠΟ ΤΗ ΜΟΝΑΔΑ ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΚΑΦΕ

Τα άλατα που περιέχει το νερό μπορούν με την πάροδο του χρόνου να προκαλέσουν προβλήματα στη σωστή λειτουργία της συσκευής.

Η μηχανή του καφέ διαθέτει σύστημα ελέγχου της ποσότητας των αλάτων. Όταν η ποσότητα των αλάτων είναι μεγάλη, η φωτεινή ένδειξη ON/OFF καφέ αρχίζει να αναβοσβήνει: αυτό σημαίνει ότι πρέπει να εκτελέσετε τον καθαρισμό.

Για τον καθαρισμό των αλάτων χρησιμοποιήστε ειδικά προϊόντα για μηχανές γαλλικού καφέ που θα βρείτε στην αγορά. Εάν δεν μπορείτε να βρείτε τέτοια προϊόντα, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την ακόλουθη διαδικασία:

1. Αδειάστε 4 φλιτζάνια νερού στην κανάτα.
2. Διαλύστε 2 κουτάλια (περίπου 30 γραμμάρια) κιτρικού οξέως (θα το βρείτε στα φαρμακεία) και αδειάστε το διάλυμα στο δοχείο νερού για γαλλικό καφέ
3. Τοποθετήστε την κανάτα στη θερμαινόμενη πλάκα.
4. Πιέστε το διακόπτη ON/OFF γαλλικού καφέ, αφήστε να τρέξει ένα φλιτζάνι και στη συνέχεια σβήστε τη συσκευή.
5. Αφήστε το διάλυμα να δράσει επί 15 λεπτά. Επαναλάβετε τις ενέργειες 4 και 5.
6. Ανάψτε τη μηχανή και αφήστε να τρέξει το διάλυμα έως ότου αδειάσει τελείως το δοχείο.
7. Ξεβγάλτε αφήνοντας τη συσκευή να λειτουργήσει μόνο με νερό τουλάχιστον 3 φορές (3 γεμάτα δοχεία νερού).

Η εγγύηση δεν ισχύει εάν δεν εκτελείτε τακτικά τον καθαρισμό.

ΠΡΟΒΛΗΜΑ	ΠΙΘΑΝΕΣ ΑΙΤΙΕΣ	ΛΥΣΗ
Ο χρόνος παραγωγής του καφέ έχει αυξηθεί	Η μηχανή του καφέ πρέπει να καθαριστεί από τα αλάτα	Εκτελέστε τον καθαρισμό των αλάτων όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Καθαρισμός αλάτων από τη μονάδα γαλλικού καφέ"
Ο γαλλικό καφές ή ο espresso έχουν όξινη γεύση	Το ξέβγαλμα μετά τον καθαρισμό των αλάτων δεν ήταν επαρκές	Ξεβγάλτε τη συσκευή όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Καθαρισμός αλάτων από τη μονάδα γαλλικού καφέ" ή "Καθαρισμός αλάτων από τη μονάδα καφέ espresso"
Ο καφές espresso είναι κρύος	Η ενδεικτική λυχνία OK espresso δεν είναι αναμμένη όταν επιλέγετε την παροχή του καφέ	Περιμένετε να ανάψει η ενδεικτική λυχνία OK espresso
Δεν τρέχει καφές espresso	Δεν προθερμάνατε τη συσκευή.	Προθερμάνετε τη συσκευή όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Προθερμανση της μονάδας καφέ espresso"
	Δεν προθερμάνατε τα φλιτζανάκια	Προθερμαίνετε τα φλιτζανάκια με ζεστό νερό
Ο καφές espresso τρέχει από τα χείλη της θήκης υποδοχής φίλτρου και όχι από τα στόμια	Απουσία νερού από το δοχείο	Γεμίστε το δοχείο νερού
	Οι τρύπες των στομάτων της θήκης υποδοχής φίλτρου έχουν βουλώσει	Καθαρίστε τις τρύπες των στομάτων
	Η θήκη υποδοχής φίλτρου τοποθετήθηκε λανθασμένα. Το λάστιχο του λέβητα espresso έχασε την ελαστικότητά του Οι τρύπες των στομάτων της θήκης υποδοχής φίλτρου έχουν βουλώσει	Συνδέστε τη θήκη υποδοχής φίλτρου σωστά και γυρίστε την μέχρι τέρμα. Απευθυνθείτε στο Σέρβις για να αντικαταστήσετε το λάστιχο του λέβητα espresso Καθαρίστε τις τρύπες των στομάτων
Υψηλός θόρυβος από την αντλία Η κρέμα του καφέ espresso είναι ανοιχτόχρωμη (ο καφές τρέχει γρήγορα από το στόμιο)	Το δοχείο νερού είναι άδειο	Γεμίστε το δοχείο
	Χαμηλή συμπίεση του αλεσμένου καφέ	Αυξήστε τη συμπίεση του αλεσμένου καφέ
	Η ποσότητα του αλεσμένου καφέ είναι μικρή	Αυξήστε την ποσότητα του καφέ
	Χοντροκομμένος καφές	Χρησιμοποιείτε μόνο αλεσμένο καφέ για μηχανές καφέ espresso
Η κρέμα του καφέ είναι σκούρα (ο καφές τρέχει αργά από το στόμιο)	Υψηλή συμπίεση του αλεσμένου καφέ Η ποσότητα του αλεσμένου καφέ είναι μεγάλη Βουλωμένο στόμιο λέβητα Πολύ ψιλοκομμένος καφές	Συμπιέστε λιγότερο τον καφέ Μειώστε την ποσότητα του αλεσμένου καφέ Καθαρίστε το όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Καθαρισμός στομίου λέβητα espresso" Χρησιμοποιείτε μόνο αλεσμένο καφέ για μηχανές καφέ espresso
Δεν σχηματίζεται αφρός γάλακτος για τον cappuccino	Το γάλα δεν είναι αρκετά κρύο Ο γαλακτωματοποιητής είναι βρώμικος	Χρησιμοποιείτε πάντα γάλα σε θερμοκρασία ψυγείου Καθαρίζετε προσεκτικά τις τρύπες του γαλακτωματοποιητή όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Καθαρισμός του γαλακτωματοποιητή"